

Stadt Cottbus / město Chósebuz  
Der Oberbürgermeister



| Vorlagen-Nr. |          |
|--------------|----------|
| StVV         | I-021/11 |
| HA           |          |

Geschäftsbereich: GI

Fachbereich: BM

Termin der Tagung: 21.12.2011

| Vorlage zur Entscheidung  |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> durch den Hauptausschuss                         | <input checked="" type="checkbox"/> öffentlich |
| <input checked="" type="checkbox"/> durch die Stadtverordnetenversammlung | <input type="checkbox"/> nichtöffentlich       |

| Beratungsfolge:  | Datum      |   | Datum      |
|--|------------|---|------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> Dienstberatung Rathauspitze              | 15.11.2011 | <input type="checkbox"/> Umwelt                                 |            |
| <input checked="" type="checkbox"/> Haushalt und Finanzen                    | 13.12.2011 | <input checked="" type="checkbox"/> Hauptausschuss              | 14.12.2011 |
| <input type="checkbox"/> Recht, Sicherheit, Ordnung u. Petitionen            |            | <input checked="" type="checkbox"/> Stadtverordnetenversammlung | 21.12.2011 |
| <input type="checkbox"/> Soziales, Gleichstellung u. Rechte der Minderheiten |            | <input type="checkbox"/> Beteiligung Ortsbeiräte nach KVerf     |            |
| <input type="checkbox"/> Bildung, Schule, Sport u. Kultur                    |            | <input type="checkbox"/> Information an AG Stadteile            |            |
| <input type="checkbox"/> Wirtschaft, Bau und Verkehr                         |            | <input type="checkbox"/> JHA                                    |            |

|  |
|--|
| <p><b><u>Beratungsgegenstand:</u></b></p> <p><b>Entnahme Eigenkapital 2012</b><br/><b>Eigenbetrieb Sportstättenbetrieb der Stadt Cottbus</b></p> |
|--|

|  |
|--|
| <p><b><u>Beschlussvorschlag:</u></b></p> <p>Die Stadtverordnetenversammlung möge beschließen:</p> <p>Dem Eigenkapital des Sportstättenbetriebes der Stadt Cottbus werden 1.324.801,40 € entnommen und dem Haushalt Stadt Cottbus 2012 zugeführt.</p> <p>_____</p> <p style="text-align: center;">Frank Szymanski</p> |
|--|

|  |   |
|--|---|
| <p><b><u>Beratungsergebnis des HA/der StVV:</u></b></p> <p><input type="checkbox"/> einstimmig      <input type="checkbox"/> mit Stimmenmehrheit</p> <p><input type="checkbox"/> laut Beschlussvorschlag</p> <p><input type="checkbox"/> mit Veränderungen (siehe Niederschrift)</p> | <p><b><u>Beschluss-Nr.:</u></b></p> <p>Tagung am:                      TOP:</p> <p>Anzahl der <b>Ja</b>-Stimmen:</p> <p>Anzahl der <b>Nein</b>-Stimmen:</p> <p>Anzahl der <b>Stimmenthaltungen:</b></p> |
|--|---|

**Problembeschreibung/Begründung:**

Die Entnahme des Eigenkapitals erfolgt zu Lasten der allgemeinen Rücklage des Sportstättenbetriebes der Stadt Cottbus.

Die Entnahme kann vom Eigenbetrieb aufgrund des vorhandenen Liquiditätsbestandes getragen werden.

Die Zahlung des Entnahmebetrages an die Stadt Cottbus ist im Entwurf des Haushaltsplanes 2012 in der entsprechenden Größenordnung zur Deckung investiver Maßnahmen berücksichtigt.

Die Eigenkapitalentnahme beeinträchtigt gemäß § 11 Abs. 4 EigV nicht die Erfüllung der Aufgaben und die zukünftige Entwicklung des Eigenbetriebes.

Die Stellungnahme des Werkleiters als auch die Beschlussempfehlung des Werksausschusses sind den Anlagen beigefügt.

Anlagen

Anlage 1 – Stellungnahme des Werkleiters

Anlage 2 – Beschlussempfehlung des Werksausschusses

**1. Haushaltmäßige Auswirkungen auf den Ergebnis-/Finanzhaushalt:**  Ja  Nein

Ergebnishaushalt: Produkt/Sachkonto

Erträge:

Aufwand:

Finanzhaushalt: Produkt/Sachkonto I 42401016/6849000

Einzahlungen: 1.324.801,40 €

Auszahlungen:

**2. Deckung der Aufwendungen/Auszahlungen:**

Ergebnishaushalt: Produkt/Sachkonto

Erträge:

Aufwand:

Finanzhaushalt: Produkt/Sachkonto

Einzahlungen:

Auszahlungen:

**3. Folgekosten:**